

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

RÅDETS FORORDNING (EU) Nr. 712/2010

af 26. juli 2010

om ændring af forordning (EU) nr. 53/2010 for så vidt angår fiskerimuligheder og om ændring af forordning (EF) nr. 754/2009

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

og håndhævelsesforanstaltninger gældende for det område, som reguleres af Organisationen for Fiskeriet i det Nordvestlige Atlanterhav ⁽²⁾.

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 43, stk. 3,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

(4) Inden for rammerne af fiskeriaftalen med Grønland er betingelserne for fiskeri efter torsk i grønlandske farvande blevet ændret. Disse ændringer bør gennemføres i EU-retten.

ud fra følgende betragtninger:

(1) Ved Rådets forordning (EU) nr. 53/2010 af 14. januar 2010 ⁽¹⁾ fastsættes der for 2010 fiskerimuligheder for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande gældende for EU-farvande og for EU-fartøjer i andre farvande, som er omfattet af fangstbegrænsninger.

(5) På sit særlige møde i Madrid den 24-26. februar 2010 reducerede gennemførelseskomitéen, som er nedsat af Den Internationale Kommission for Bevarelse af Tunfiskebestanden i Atlanterhavet (ICCAT), den kvote for almindelig tun, der er tildelt Den Europæiske Union. Det er derfor nødvendigt at gennemføre disse nye bestemmelser i EU-retten.

(2) Inden for rammerne af fiskeriaftalen med Norge har Unionen fået adgang til yderligere 521 tons torsk i norske farvande i ICES-område I og II samt 150 tons hvilling og 100 tons rødspætte i Nordsøen. Endvidere er licensordningerne for EU-fiskerifartøjer, der fisker efter makrel i norske farvande, blevet ændret. Disse foranstaltninger bør gennemføres i EU-retten.

(6) Under henvisning til artikel 5, stk. 5 og 8, og artikel 6, stk. 4, i Rådets forordning (EF) nr. 302/2009 af 6. april 2009 om en flerårig genopretningsplan for almindelig tun i det østlige Atlanterhav og Middelhavet ⁽³⁾ er det nødvendigt at fastsætte det maksimale antal fiskerifartøjer for hver medlemsstat og den dertil svarende samlede bruttotonnage, som må fiske efter, beholde om bord, omlade, transportere eller lande almindelig tun, det maksimale antal faststående tunfiskeket, som hver medlemsstat må tillade, den maksimale tunopdræts- og -opfedningskapacitet for hver medlemsstat og det maksimale input af fanget vild almindelig tun, som hver medlemsstat kan tildele sine akvakulturbrug.

(3) På sit årsmøde i 2009 besluttede Organisationen for Fiskeriet i det Nordvestlige Atlanterhav (NAFO) at genåbne torskefiskeriet i NAFO-afsnit 3 M og rødfiskfiskeriet i NAFO-afsnit 3 L og N efter at have fastsat et moratorium i over ti år. De bifangstregler, der i forordning (EU) nr. 53/2010 er fastsat for de to genåbnede fiskerier, bør ændres for at sikre sammenhæng med de generelle bifangstregler, der gælder i det NAFO-regulerede område i henhold til artikel 4, stk. 1, i Rådets forordning (EF) nr. 1386/2007 af 22. oktober 2007 om bevarelses-

⁽¹⁾ EUT L 21 af 26.1.2010, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 318 af 5.12.2007, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 96 af 15.4.2009, s. 1.

- (7) I forbindelse med fastsættelsen af fiskerimuligheder og i overensstemmelse med artikel 11 i Rådets forordning (EF) nr. 1342/2008 af 18. december 2008 fastlæggelse af en langsigtet plan for torskebestande og for fiskeri efter disse bestande⁽¹⁾ kan Rådet, baseret på information fra medlemsstaterne vurderet af Den Videnskabelige, Tekniske og Økonomiske Komité for Fiskeri (STECF), undtage visse grupper af fartøjer fra den fiskeriindsatsordning, der indføres ved nævnte forordning, forudsat at der foreligger relevante data om de pågældende fartøjers torskefangster og udsmid, at torskefangsternes andel ikke overstiger 1,5 % af fartøjsgruppens samlede fangster, og at medtagelsen af gruppen i indsatsordningen ville udgøre en uforholdsmæssigt stor administrativ byrde i forhold til dens samlede indvirkninger på torskebestandene. Tyskland har indsendt oplysninger om de torskefangster, der er taget af en gruppe fartøjer, der fisker efter sej i Nordsøen og i området vest for Skotland med bomtrawl med en maskestørrelse på mindst 120 mm.
- (9) Forordning (EU) nr. 53/2010 og Rådets forordning (EF) nr. 754/2009 af 27. juli 2009, der undtager visse fartøjsgrupper fra fiskeriindsatsordningen i kapitel III i forordning (EF) nr. 1342/2008⁽³⁾, bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (10) Forordning (EU) nr. 53/2010 finder anvendelse fra den 1. januar 2010. Fiskeriindsatsbegrænsningerne fastsættes imidlertid for en etårig periode, der starter den 1. februar 2010. Med henblik på at følge ordningen for rapportering af fiskerimuligheder, der går fra år til år, bør bestemmelserne i denne forordning vedrørende fangstbegrænsninger og tildelinger anvendes fra den 1. januar 2010, mens bestemmelserne vedrørende fiskeriindsatsbegrænsningerne bør anvendes fra den 1. februar 2010. En sådan anvendelse med tilbagevirkende kraft vil ikke berøre retssikkerhedsprincippet, idet de fiskerimuligheder, der skal reduceres, endnu ikke er opbrugt —

Irland har indsendt oplysninger om de torskefangster, der er taget af en gruppe fartøjer, der fisker efter jomfruhummer i Det Irske Hav med en sorteringsrist svarende til den, som er defineret i tillæg 2 til bilag III til Rådets forordning (EF) nr. 43/2009 af 16. januar 2009 om fastsættelse for 2009 af fiskerimuligheder og dertil knyttede betingelser for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande gældende for EF-farvande og for EF-fartøjer i andre farvande, som er omfattet af fangstbegrænsninger⁽²⁾. Frankrig har indsendt oplysninger om de torskefangster, der er taget af en gruppe fartøjer, der fisker efter dybhavsarter i området vest for Skotland med bomtrawl med en maskestørrelse på over 110 mm. På grundlag af disse oplysninger, som STECF har vurderet, kan det fastslås, at de pågældende fartøjsgruppers torskefangster, herunder udsmid, ikke overstiger 1,5 % af deres samlede fangster. Når der desuden tages hensyn til de eksisterende kontrol- og overvågningsforanstaltninger, som sikrer overvågning og kontrol af det fiskeri, som disse fartøjsgrupper udøver, og at medtagelsen af disse grupper ville udgøre en uforholdsmæssigt stor administrativ byrde i forhold til de samlede indvirkninger af medtagelsen på torskebestandene, bør disse grupper af fartøjer undtages fra fiskeriindsatsordningen i kapitel III i forordning (EF) nr. 1342/2008, således at indsatsbegrænsningerne for de pågældende medlemsstater kan fastsættes i overensstemmelse hermed.

- (8) Artikel 16, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1342/2008 tillod medlemsstaterne at ændre deres indsatsdeling i 2009 ved at overføre deres fiskeriindsats og kapacitet mellem geografiske områder, forudsat at visse betingelser var opfyldt. På grundlag af Nederlandenes oplysninger om de overførsler af en vis indsats og kapacitet fra Nordsøen til Det Irske Hav, der blev foretaget i 2009, bør den maksimale tilladte fiskeriindsats, der er tildelt Nederlandene, og som er anført i tillæg 1 til bilag II A til forordning (EU) nr. 53/2010, justeres.

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Ændring til forordning (EU) nr. 53/2010

I forordning (EU) nr. 53/2010 foretages følgende ændringer:

- 1) Artikel 15 affattes således:

»Artikel 15

Begrænsninger af fiskeri- og opdræts- og opfedningskapaciteten for almindelig tun

1. Antallet af EU-stangfartøjer og dørgfartøjer med tilladelse til at fiske aktivt efter almindelig tun på mellem 8 kg/75 cm og 30 kg/115 cm i det østlige Atlanterhav begrænses som fastsat i punkt 1 i bilag IV.

2. Antallet af EU-fartøjer til kystnært ikke-industrielt fiskeri med tilladelse til at fiske aktivt efter almindelig tun på mellem 8 kg/75 cm og 30 kg/115 cm i Middelhavet begrænses som fastsat i punkt 2 i bilag IV.

3. Antallet af EU-fartøjer, der fisker aktivt efter almindelig tun på mellem 8 kg/75 cm og 30 kg/115 cm i Adriaterhavet til opdrætningsformål begrænses som fastsat i punkt 3 i bilag IV.

⁽¹⁾ EUT L 348 af 24.12.2008, s. 20.

⁽²⁾ EUT L 22 af 26.1.2009, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 214 af 19.8.2009, s. 16.

4. Antallet af fiskerfartøjer og den dertil svarende samlede bruttotonnage med tilladelse til at fiske efter, beholde om bord, omlade, transportere eller lande almindelig tun i det østlige Atlanterhav og Middelhavet begrænses som fastsat i punkt 4 i bilag IV.

5. Antallet af faststående tunfiskekøle, der anvendes i fiskeriet efter almindelig tun i det østlige Atlanterhav og Middelhavet, begrænses som fastsat i punkt 5 i bilag IV.

6. Tunopdræts- og opfedningskapaciteten og det maksimale input af fanget vild almindelig tun til akvakulturbrugene i det østlige Atlanterhav og Middelhavet begrænses som fastsat i punkt 6 i bilag IV.»

2) I bilag I A foretages følgende ændringer:

a) Afsnittet om hvilling i område IV, EU-farvande i II a affattes således:

»Art:	Hvilling <i>Merlangius merlangus</i>	Område:	IV, EU-farvande i II a (WHG/2AC4.)
Belgien	240 ⁽¹⁾		
Danmark	1 036 ⁽¹⁾		
Tyskland	270 ⁽¹⁾		
Frankrig	1 557 ⁽¹⁾		
Nederlandene	599 ⁽¹⁾		
Sverige	2 ⁽¹⁾		
Det Forenede Kongerige	7 490 ⁽¹⁾		
EU	11 194 ⁽²⁾		
Norge	640 ⁽³⁾		
TAC	12 897		

Analytisk TAC.
 Artikel 3 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.
 Artikel 4 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.

⁽¹⁾ Anvendelse af denne kvote er underlagt betingelserne i punkt 3 i tillægget til dette bilag.

⁽²⁾ Ekskl. anslåede industribangster på 1 063 tons.

⁽³⁾ Kan fiskes i EU-farvande. Fangster under denne kvote skal trækkes fra Norges andel af TAC'en.

Særlige betingelser:

Inden for ovennævnte kvoter må der højst tages følgende mængder i de angivne områder:

Norske farvande i IV
(WHG/*04N-)

EU	8 203»
----	--------

- b) Afsnittet om rødspætte i område IV, EU-farvande i II a samt den del af III a, som ikke hører med til Skagerrak og Kattegat, affattes således:

»Art:	Rødspætte <i>Pleuronectes platessa</i>	Område:	IV, EU-farvande i II a samt den del af III a, der ikke hører med til Skagerrak og Kattegat (PLE/2A3AX4)
Belgien	3 671		
Danmark	11 931		
Tyskland	3 442		
Frankrig	688		
Nederlandene	22 946		
Det Forenede Kongerige	16 979		
EU	59 657		
Norge	4 168		
TAC	63 825		

Analytisk TAC.
 Artikel 3 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.
 Artikel 4 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.

Særlige betingelser:

Inden for ovennævnte kvoter må der højst tages følgende mængder i de angivne områder:

Norske farvande i IV (PLE/*04N-)	
EU	24 439*

c) Afsnittet om makrel i område III a og IV; EU-farvande i II a III b, III c og III d affattes således:

»Art:	Makrel <i>Scomber scombrus</i>	Område:	III a og IV; EU-farvande i II a, III b, III c og III d (MAC/2A34.)
Belgien	475		
Danmark	12 529 ⁽¹⁾		
Tyskland	495		
Frankrig	1 496		
Nederlandene	1 507		
Sverige	4 485 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Det Forenede Kongerige	1 395		
EU	22 382 ⁽²⁾ ⁽⁴⁾		
Norge	103 374 ⁽⁵⁾		
TAC	Ikke relevant		

Analytisk TAC.
 Artikel 3 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.
 Artikel 4 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.

⁽¹⁾ Ifølge Rådets og Kommissionens erklæring på Rådets samling (fiskeri) den 14 og 15. december 2009 om fiskeri i norske farvande kan der fiskes 7 352 tons, svarende til den uudnyttede kvote for denne art for 2009 i norske farvande i IV, ud over denne kvote i EU-farvande i dette TAC-område.

⁽²⁾ Inkl. 242 tons, der skal fiskes i norske farvande syd for 62° N(MAC/*04N-).

⁽³⁾ Når der fiskes i norske farvande, skal bifangster af torsk, kuller, lubbe, hvilling og sej trækkes fra kvoterne for denne art.

⁽⁴⁾ Kan også fiskes i norske farvande i IV a.

⁽⁵⁾ Skal trækkes fra Norges TAC-andel (adgangskvote). I denne mængde er inkluderet den norske andel af nordsø-TAC'en på 39 054 tons. Denne kvote må kun fiskes i IV a, bortset fra 3 000 tons, der må fiskes i III a.

Særlige betingelser:

Inden for ovennævnte kvoter må der i nedenstående områder højst fanges følgende mængder:

	III a (MAC/*03A.)	III a og IV b og c (MAC/*3A4BC)	IV b (MAC/*04B.)	IV c (MAC/*04C.)	VI og internationale farvande i II a i perioden 1. januar 2010 til 31. marts og i december 2010 (MAC/*2A6.)
Danmark		4 130			5 360
Frankrig		490			
Nederlandene		490			
Sverige			390	10	1 697
Det Forenede Kongerige		490			
Norge	3 000*				

3) I bilag I B foretages følgende ændringer:

- a) Afsnittet om torsk i området grønlandske farvande i NAFO 0 og 1, grønlandske farvande i V og XIV affattes således:

»Art:	Torsk <i>Gadus morhua</i>	Område:	Grønlandske farvande i NAFO 0 og 1, grønlandske farvande i V og XIV (COD/N01514)
Tyskland	1 636 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Det Forenede Kongerige	364 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
EU	2 500 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
TAC	Ikke relevant		Analytisk TAC. Artikel 3 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke. Artikel 4 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.

⁽¹⁾ Skal fanges syd for 62° N i Østgrønland.

⁽²⁾ Fartøjerne skal have en videnskabelig observatør om bord.

⁽³⁾ Hvoraf 500 tons er tildelt Norge. Må kun fiskes syd for 62° N i XIV og V a og syd for 61° N i NAFO 1.*

- b) Afsnittet om torsk i området norske farvande i I og II affattes således:

»Art:	Torsk <i>Gadus morhua</i>	Område:	Norske farvande i I og II (COD/1N2AB.)
Tyskland	2 486		
Grækenland	308		
Spanien	2 773		
Irland	308		
Frankrig	2 281		
Portugal	2 773		
Det Forenede Kongerige	9 642		
EU	20 571		
TAC	Ikke relevant«		Analytisk TAC. Artikel 3 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke. Artikel 4 i forordning (EF) nr. 847/96 anvendes ikke.

4) I bilag I C foretages følgende ændringer:

a) Afsnittet om torsk i NAFO-afsnit 3 M affattes således:

»Art:	Torsk <i>Gadus morhua</i>	Område:	NAFO 3M (COD/N3M.)
Estland	61 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Tyskland	247 ⁽¹⁾		
Letland	61 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Litauen	61 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Polen	209 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Spanien	796 ⁽¹⁾		
Frankrig	110 ⁽¹⁾		
Portugal	1 070 ⁽¹⁾		
Det Forenede Kongerige	521 ⁽¹⁾		
EU	3 136 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	5 500 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		

⁽¹⁾ Direkte fiskeri efter torsk i NAFO 3 M er tilladt frem til det tidspunkt, hvor de forventede fangster, inklusive bifangster, i resten af året skønnes at være lig med 100 % af den tildelte kvote. Efter denne dato må bifangster højst være på 1 250 kg eller 5 %, hvis sidstnævnte er større, inden for den kvote, der er tildelt flagmedlemsstaten.

⁽²⁾ Inkluderer fiskerettigheder til Estland, Letland og Litauen på hver 61 tons i overensstemmelse med deleordningerne for det tidligere USSR og en tildeling til Polen på 209 tons, vedtaget af NAFO's Fiskerikommission i 2003 efter Estlands, Letlands, Litauens og Polens tiltrædelse af Den Europæiske Union.«

b) Afsnittet om rødfiskarter i NAFO-afsnit 3 L og N affattes således:

»Art:	Rødfiskarter <i>Sebastes spp.</i>	Område:	NAFO 3 L N (RED/N3LN.)
Estland	173 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Tyskland	119 ⁽¹⁾		
Letland	173 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Litauen	173 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
EU	638 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	3 500 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		

⁽¹⁾ Direkte fiskeri efter rødfisk i NAFO 3 L og N er tilladt frem til det tidspunkt, hvor de forventede fangster, inklusive bifangster, i resten af året skønnes at være lig med 100 % af den tildelte kvote. Efter denne dato må bifangster højst være på 1 250 kg eller 5 %, hvis sidstnævnte er større, inden for den kvote, der er tildelt flagmedlemsstaten.

⁽²⁾ Inkluderer fiskerettigheder til Estland, Letland og Litauen på hver 173 tons i overensstemmelse med deleordningerne for det tidligere USSR vedtaget af NAFO's Fiskerikommission i 2003 efter Estlands, Letlands, Litauens og Polens tiltrædelse af Den Europæiske Union.«

5) I bilag I D affattes afsnittet om tun i området Atlanterhavet, øst for 45° V, og Middelhavet således:

»Art: Almindelig tun <i>Thunnus thynnus</i>		Område: Atlanterhavet, øst for 45° V, og Middelhavet (BFT/AE045W)
Cypern	70,18 ⁽⁴⁾	
Grækenland	130,30	
Spanien	2 526,06 ⁽²⁾ ⁽⁴⁾	
Frankrig	2 021,93 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	
Italien	1 937,50 ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾	
Malta	161,34 ⁽⁴⁾	
Portugal	237,66	
Alle medlemsstater	2,41 ⁽¹⁾	
EU	7 087,38 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾	
TAC	13 500	

⁽¹⁾ Undtagen Cypern, Grækenland, Spanien, Frankrig, Italien, Malta og Portugal, og kun som bifangst.

⁽²⁾ Inden for denne TAC gælder følgende fangstbegrænsninger og fordeling mellem medlemsstaterne for så vidt angår fangster af almindelig tun på mellem 8 kg/75 cm og 30 kg/115 cm, der tages af fartøjer omhandlet i bilag IV, punkt 1 (BFT/*8301):

Spanien	367,23
Frankrig	165,69
EU	532,92

⁽³⁾ Inden for denne TAC gælder følgende fangstbegrænsninger og fordeling mellem medlemsstaterne for så vidt angår fangster af almindelig tun, der vejer mindst 6,4 kg eller måler mindst 70 cm og tages af fartøjer omhandlet i bilag IV, punkt 1 (BFT/*641):

Frankrig	45 (*)
EU	45

(*) Kommissionen kan på anmodning af Frankrig forhøje denne mængde til 100 tons som anført i ICCAT-henstilling 08-05.

⁽⁴⁾ Inden for denne TAC gælder følgende fangstbegrænsninger og fordeling mellem medlemsstaterne for så vidt angår fangster af almindelig tun på mellem 8 og 30 kg, der tages af fartøjer omhandlet i bilag IV, punkt 2 (BFT/*8302):

Spanien	50,52
Frankrig	49,84
Italien	39,34
Cypern	1,40
Malta	3,23
EU	144,34

⁽⁵⁾ Inden for denne TAC gælder følgende fangstbegrænsninger og fordeling mellem medlemsstaterne for så vidt angår fangster af almindelig tun på mellem 8 og 30 kg, der tages af fartøjer omhandlet i bilag IV, punkt 3 (BFT/*643):

Italien	39,34
EU	39,34*

6) I tillæg 1 til bilag II A foretages følgende ændringer:

a) I tabel b) affattes kolonnerne vedrørende Tyskland (DE) og Nederlandene (NL) således:

»Reguleret redskab	DE	NL
TR 1	1 269 111	371 757
TR 2	516 154	1 080 920
TR 3	3 501	48 508
BT 1	29 271	999 808
BT 2	1 691 253	34 743 212
GN	224 484	438 664
GT	467	0
LL	0	0«

b) I tabel c) affattes kolonnen vedrørende Irland (IE) således, og der tilføjes følgende kolonne vedrørende Nederlandene (NL):

»Reguleret redskab	IE	NL
TR 1	59 625	0
TR 2	778 729	0
TR 3	8 433	0
BT 1	0	0
BT 2	514 584	200 000
GN	18 255	0
GT	0	0
LL	0	0«

c) I tabel d) affattes kolonnerne vedrørende Tyskland (DE) og Frankrig (FR) således:

»Reguleret redskab	DE	FR
TR 1	11 151	2 685 733
TR 2	0	7 415
TR 3	0	0
BT 1	0	7 161
BT 2	0	13 211
GN	35 442	400 503
GT	0	0
LL	0	54 917«

7) Bilag III affattes således:

»BILAG III

Kvantitative begrænsninger for så vidt angår fiskeritilladelser til EU-fartøjer, der fisker i tredjelandfarvande

Fiskeriområde	Fiskeri	Antal fiskeritilladelser	Fordeling af fiskeritilladelser mellem medlemsstaterne	Maksimalt antal fartøjer, der må være til stede på noget tidspunkt
Norske farvande og fiskerizonen omkring Jan Mayen	Sild, nord for 62°00' N	93 ⁽¹⁾	DK: 32, DE: 6, FR: 1, IE: 9, NL: 11, PL: 1, SV: 12, UK: 21	69
	Demersale arter, nord for 62°00' N	80 ⁽¹⁾	DE: 16, IE: 1, ES: 20, FR: 18, PT: 9, UK: 14	50
	Makrel	97 ⁽²⁾	DK: 15, DE: 4, FR: 2, IE: 23, NL: 11, SE: 6, UK: 36	70
	Industriarter, syd for 62°00' N	480 ⁽¹⁾	DK: 450, UK: 30	150
Færøske farvande	Enhver form for trawlfiskeri med fartøjer på højst 180 fod i området 12-21 sømil fra de færøske basislinjer	26	BE: 0, DE: 4, FR: 4, UK: 18	13
	Direkte fiskeri efter torsk og kuller med en mindstemaskestørrelse på 135 mm, begrænset til området syd for 62°28' N og øst for 6°30' V	8 ⁽³⁾		4
	Trawlfiskeri uden for 21 sømil fra de færøske basislinjer. I perioderne fra den 1. marts til den 31. maj og fra den 1. oktober til den 31. december må disse fartøjer fiske i området mellem 61°20' N og 62°00' N og mellem 12-21 sømil fra basislinjerne.	70	BE: 0, DE: 10, FR: 40, UK: 20	26
	Trawlfiskeri efter byrkelange med en mindstemaskestørrelse på 100 mm i området syd for 61°30' N og vest for 9°00' V og i området mellem 7°00' V og 9°00' V syd for 60°30' N og i området sydvest for en linje mellem 60°30' N, 7°00' V og 60°00' N, 6°00' V.	70	DE: 8 ⁽⁴⁾ , FR: 12 ⁽⁴⁾ , UK: 0 ⁽⁴⁾	20 ⁽⁵⁾
	Direkte trawlfiskeri efter sej med en mindstemaskestørrelse på 120 mm og med mulighed for at benytte rundstroppe omkring fangstposen.	70		22 ⁽⁵⁾
	Fiskeri efter blåhvilling. Det samlede antal fiskeritilladelser kan forhøjes med fire fartøjer med henblik på at danne par, hvis de færøske myndigheder indfører særlige regler for adgang til et område, som benævnes »hovedfiskeriområdet for blåhvilling«.	36	DE: 3, DK: 19, FR: 2, NL: 5, UK: 5	20
	Linefiskeri	10	UK: 10	36
	Makrel	12	DK: 12	12
	Sild, nord for 61° N	21	DK: 7, DE: 1, IE: 2, FR: 0, NL: 3, SV: 3, UK: 5	21

⁽¹⁾ Fiskeritilladelse for fiskeriaktiviteter i disse farvande må kun tildeles fra den 26. januar 2010.⁽²⁾ Fiskeritilladelse for fiskeriaktiviteter i disse farvande må kun tildeles fra den 4. juni 2010.⁽³⁾ Ifølge de aftalte konklusioner fra 1999 er tallene for direkte fiskeri efter torsk og kuller medregnet i tallene for »Enhver form for trawlfiskeri med fartøjer på højst 180 fod i området 12-21 sømil fra de færøske basislinjer«.⁽⁴⁾ Disse tal er det maksimale antal fartøjer, der må være til stede på noget tidspunkt.⁽⁵⁾ Disse tal er medregnet i tallene for »Trawlfiskeri uden for 21 sømil fra de færøske basislinjer«.

8) I bilag IV foretages følgende ændringer:

a) Tabellen i punkt 2 affattes således:

»Spanien	139
Frankrig	86
Italien	35
Cypern	25
Malta	83
EU	368«

b) I bilag IV tilføjes følgende punkter:

»4) Det maksimale antal fiskerfartøjer og den dertil svarende samlede bruttotonnage for hver medlemsstat, som må fiske efter, beholde om bord, omlade, transportere eller lande almindelig tun i det østlige Atlanterhav og Middelhavet:

Tabel A

Antal fiskerfartøjer						
	Cypern	Grækenland	Italien	Frankrig	Spanien	Malta
Notfartøjer	1	1	24	19	6	0
Langlinefartøjer	12	0	30	0	81	83
Stangfartøjer	0	0	0	8	61	0
Håndlinefartøjer	0	0	0	29	2	0
Trawlere	0	0	0	78 (**)	0	0
Andet ikke-industrielt fiskeri	0	256 (*)	0	87	33	0

(*) Polyvalente fartøjer, der anvender flere redskaber (langline, håndline, dørgeline)

(**) Heraf 8 fartøjer benyttet som langlinefartøjer.

Tabel B

Samlet bruttotonnage						
	Cypern	Grækenland	Italien	Frankrig	Spanien	Malta
Notfartøjer	51	260	(*)	4 826	1 608	0
Langlinefartøjer	409	—	1 196	0	4 416,73	1 365,64
Stangfartøjer	—	—	—	243	10 335,58	0
Håndlinefartøjer	—	—	—	1 436	20,96	0
Trawlere	—	—	—	9 212	0	0
Andet ikke-industrielt fiskeri	—	3 343,21 (**)	—	943	489,83	0

(*) Midlertidigt ophør med fiskerivirksomhed i 2010.

(**) Polyvalente fartøjer, der anvender flere redskaber (langline, håndline, dørgeline)

- 5) Det maksimalt tilladte antal faststående tunfiskenet, der må anvendes i fiskeriet efter almindelig tun i det østlige Atlanterhav og Middelhavet pr. medlemsstat:

Antal faststående tunfiskenet	
Spanien	6
Italien	6
Portugal	1

- 6) Maksimal tunopdræts- og -opfedningskapacitet pr. medlemsstat og maksimalt input af fanget vild almindelig tun, som hver medlemsstat må tildele sine akvakulturbrug i det østlige Atlanterhav og Middelhavet

Tabel A

Maksimal tunopdræts- og -opfedningskapacitet		
	Antal akvakulturbrug	Kapacitet (i tons)
Spanien	14	11 852
Italien	15	13 000
Grækenland	2	2 100
Cypern	3	3 000
Malta	8	12 300

Tabel B

Maksimalt input af fanget vild almindelig tun (i tons)	
Spanien	5 855
Italien	3 764
Grækenland	785
Cypern	2 195
Malta	8 768«

Artikel 2

Ændring til forordning (EF) nr. 754/2009

I artikel 1 i forordning (EF) nr. 754/2009 tilføjes følgende litraer:

- »f) den gruppe højsøfartøjer under tysk flag, der deltager i det fiskeri, der er omhandlet i anmodningen fra Tyskland af 26. marts 2010, kompletteret ved brev af 9. april og 20. maj 2010, og som fisker efter sej i Nordsøen, i EU-farvande i ICES-afsnit II a og i området vest for Skotland med bomtrawl med en maskestørrelse på mindst 120 mm
- g) den gruppe fartøjer under irsk flag, der deltager i det fiskeri, der er omhandlet i anmodningen fra Irland af 26. marts 2010, og som fisker efter jomfruhummer i Det Irske Hav og i den forbindelse udelukkende fisker med en sorteringsrist svarende til den, der er defineret i tillæg 2 til bilag III til forordning (EF) nr. 43/2009
- h) den gruppe fartøjer under fransk flag, der deltager i det fiskeri, der er omhandlet i anmodningen fra Frankrig af 24. marts 2010, kompletteret ved brev af 25. marts, 29. marts, 8. april og 20. maj 2010, og som fisker efter dybhavsarter i området vest for Skotland med bomtrawl med en maskestørrelse på over 110 mm.«.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Artikel 1, nr. 1)-5) og nr. 8), anvendes fra den 1. januar 2010.

Artikel 1, nr. 6), og artikel 2 anvendes fra den 1. februar 2010.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. juli 2010.

På Rådets vegne
S. VANACKERE
Formand
